



Distributed by Esschert Design BV  
Euregioweg 225, NL-7532SM Enschede  
[www.esschertdesign.com](http://www.esschertdesign.com)

Art. nr. FF526



Designed in Holland  
Made in EU

# FIRE BOWL

with wood storage

**FEUERSCHALE** mit Holzlager | **BRASÉRO** avec range bois  
**VUURSCHAAL** met houtopslag | **BRASERO** con almacenamiento  
**BRACIERE** con portalegna | **BÅLFAD** med rum til opbevaring



## EN - WARNING!

Read the instructions carefully before use and keep it for future reference. Never leave a burning fire unattended. Remove all decoration and packaging before use. Place the item on a safe, level and heat-resistant surface. Make sure it is out of reach of decorations, combustible materials, furniture and other easily flammable objects. **CAUTION! Do not use spirit, petrol or comparable fluids for lighting or re-lighting! Do not put too much wood or charcoal in this article.** Please be sure that the surface is resistant to any hot charcoal that could fall out. **WARNING! Keep children and pets away. ATTENTION! This article will become very hot, do not move it during operation.** Extinguish the fire if flame becomes enlarged or gives off excessive smoke, cover the item with a large fire blanket. Do not blow out or use water to extinguish. **Do not use indoors!**

## DE - WARNUNG!

Diese Anleitung vor dem Gebrauch sorgfältig lesen und für weitere Verwendung aufbewahren. Lassen Sie ein brennendes Feuer nie unbeaufsichtigt. Entfernen Sie vor Gebrauch sämtliche Dekorations- und Verpackungsmaterialien. Stellen Sie den Artikel auf einen

**ATTENZIONE! la superficie esterna diverrà molto calda, non spostare la stufa quando è in funzione.** Spegner la stufa se le fiamme si allargano troppo o se viene prodotto troppo fumo, coprendo con una coperta antifuoco. Non usare getti d'aria o acqua per spegnere la stufa. **Non usare in luoghi chiusi!**

## DK - ADVARSEL!

Gem denne seddel for fremtidig brug. Lad aldrig produktet være uden opsyn. Fjern al emballage inden brug. Placer produktet på et sikkert, jævnt og varmebestandigt underlag og sørg for, at der er sikker afstand til dekorationer, brændbare materialer, møbler og andre letantændelige produkter. **ADVARSEL! Brug ikke alkohol, benzin eller lignende væsker til optænding eller genoptænding! Læg ikke for meget træ eller trækul i dette produkt.** Vær opmærksom på, at underlaget er modstandsdygtigt over for kul, der kan falde ud. **ADVARSEL! Hold børn og kæledyr væk. BEMÆRK! Denne produkt vil blive meget varmt. Må ikke flyttes under brug.** Slut ilden med et brandtæppe, hvis flammerne bliver for store, eller hvis der dannes meget røg. Brug aldrig vand til at slukke ilden med, og forsøg aldrig at puste ilden ud. **Må ikke anvendes indendørs!**

**demasiada madera o carbon en el interior.** Por favor, asegúrese que la superficie es resistente a cualquier carbón encendido que pudiera caer. **¡ADVERTENCIA! Mantenga a los niños o mascotas alejados. ¡ATENCIÓN! Este artículo se calentará mucho, no lo mueva durante su funcionamiento.** Apague el fuego si las llamas se agrandan o producen demasiado humo; cubra el artículo con una manta grande a prueba de fuego. No sople las llamas ni las apague con agua. **¡No lo utilice en el interior!**

#### **IT - AVVERTENZE!**

Conservare per futuri riferimenti. Non lasciare mai la stufa incustodita. Rimuovere tutte le protezioni e gli imballi prima dell'utilizzo. Posizionare la stufa da terrazza all'esterno, in un luogo sicuro, su di una superficie resistente al calore, lontano dai mobili, dai materiali infiammabili e dal calore. **PRUDENZA! non utilizzare alcool, petrolio od altri liquidi infiammabili per accendere o riaccendere il fuoco. Non mettere troppa legna o carbone all'interno.** Assicurarsi che la superficie sia resistente a eventuali pezzi di carbone caldo che potrebbe cadere a terra. **AVVISO! tenere lontano dalla portata di bambini e animali.**

sicheren, ebenen und hitzebeständigen Untergrund. Sorgen Sie dafür, dass sich dieser außerhalb der Reichweite von Dekorationen, brennbaren Materialien, Möbeln und anderen leicht entflammaren Gegenständen befindet. **WARNHINWEIS! Keine Brennstoffe wie Benzin, Alkohol oder sonstige flüssige Mittel zum Entzünden oder Wiederaufachen des Feuers nutzen! Befüllen Sie diesen Artikel nicht mit zuviel Holz oder Holzkohle.** Vergewissern Sie sich, dass der Untergrund gegen eventuell herausfallende heiße Kohle beständig ist. **WARNHINWEIS! Kinder und Haustiere von diesem Artikel fernhalten! VORSICHT! Dieser Artikel erhitzt sich stark. Während und nach Gebrauch nicht berühren oder versetzen.** Löschen Sie das Feuer, wenn die Flamme ungewöhnlich groß wird oder sich übermäßiger Rauch bildet, indem Sie den Artikel mit einer Löschdecke abdecken. Die Flammen nicht ausblasen oder mit Wasser löschen. **Nicht in geschlossenen Räumen benutzen!**

#### **FR - ATTENTION!**

Veillez lire attentivement les instructions avant utilisation et conservez les pour de futures manipulations. Ne laissez jamais cet article sans surveillance à partir du moment où le feu est allumé.

Retirez tous les emballages et les décorations avant utilisation. ○

Placez l'article sur une surface plane, sûre et résistante au feu.

Assurez-vous qu'il est hors de portée de matériaux inflammables, meubles, décoration et tous autres objets facilement inflammables.

**ATTENTION! N'utilisez pas d'essence, de pétrole ou tout autre liquide similaire pour allumer ou raviver votre feu! Ne pas mettre trop de bois ou de charbons de bois dans le foyer.**

Assurer vous que la surface est résistante aux possibles projections chaudes de charbon de bois. **ATTENTION! Tenir les enfants et les animaux domestiques à l'écart. ATTENTION! Ce produit devient très chaud, ne pas manipuler ou déplacer pendant son utilisation.** Eteindre le feu si les flammes deviennent trop importantes ou s'il dégage une fumée excessive, en utilisant une couverture résistante au feu. Ne pas souffler ou utiliser de l'eau pour éteindre. **Ne pas utiliser à l'intérieur!**

### **NL - WAARSCHUWING!**

Lees deze handleiding voor gebruik zorgvuldig door en bewaar deze voor toekomstig gebruik. Laat het brandende artikel nooit onbeheerd achter. Verwijder alle decoratie en verpakkingsmateriaal voor gebruik. Plaats het artikel op een geschikte, veilige, rechte

○ en hitte bestendige oppervlakte. Zorg er voor dat het buiten het bereik van versieringen, brandbare materialen, meubels en andere licht ontvlambare artikelen staat. **LET OP! Gebruik geen alcohol, benzine of vergelijkbare vloeistoffen voor aansteken of opnieuw aansteken van het vuur! Gebruik niet te veel hout of houtskool in dit artikel.** Zorg ervoor dat het oppervlak bestand is tegen heet houtskool die eruit zou kunnen vallen. **WAARSCHUWING! Houd kinderen en huisdieren uit de buurt van dit artikel. LET OP! Dit artikel zal zeer heet worden, niet bewegen en/of aanraken tijdens het gebruik.** Blus het vuur indien de vlam te groot is, bedek het artikel met een blusdeken. Niet uitblazen en gebruik hierbij geen water. **Dit artikel NIET binnen gebruiken!**

### **ES - ¡ADVERTENCIA!**

Guarde para consultas futuras. Nunca deje el artículo sin vigilancia. Quite toda decoración y embalaje antes de su uso. Coloque el artículo en una superficie segura, nivelada y a prueba de fuego. Mantenga alejado de enseres, materiales inflamables, fuego y corrientes de aire. **¡PRECAUCIÓN! No utilice alcohol, petróleo o fluidos similares para encender o pre-encender. No poner**